

č. smlouvy objednatele: *19174.1.2012-MZE-12112*  
č. smlouvy zhotovitele: .....1.4011.2006

### Smlouva o dílo (dále jen „smlouva“)

uzavřená podle § 536 a násl. zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „obchodní zákoník“) a § 12 odst. 3 a § 18 odst. 5 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů.

### Smluvní strany

#### Česká republika - Ministerstvo zemědělství

se sídlem: Těšnov 17, Praha 1, PSČ: 117 05

IČ: 00020478

DIČ: není plátcem DPH

Bankovní spojení: ČNB, centrální pobočka Praha 1, č. ú: 1226001/0710

Zastoupená Ing. Gustavem Tobolkou

Zástupce ve věcech technických: Ing. Jiří Bukovský

(dále jen „objednatel“)

na straně jedné

a

Sdružení dodavatelů

Obchodní firma: GISAT s.r.o.

se sídlem: Milady Horákové 57, 170 00 Praha 7, Česká republika

IČ: 26438003

DIČ: CZ26438003

Bankovní spojení: Komerční banka Praha 2, Italská 2, 120 00 Praha 2

Č. účtu: 51-3672880227/0100

Jednatel: Zdeňka Kolářová, jednatelka

Zástupce ve věcech technických: Ing. Luboš Kučera

Obchodní firma: EKOTOXA s.r.o.

se sídlem: Fišova 403/7, 602 00 Brno, Černá Pole

IČ: 64608531

DIČ: CZ64608531

Bankovní spojení: ČSOB Opava

Č. účtu: 382047743/0300

Jednatel: Ing. Jiří Vrubel, jednatel

a

Obchodní firma: GEODIS BRNO, spol. s r.o.

se sídlem: Lazaretní 11a, 615 00 Brno

IČ: 00559709

DIČ: CZ00559709

Bankovní spojení: HSBC Bank plc, Millennium Plaza, V Celnici 10, 117 21 Praha

Č. účtu: 1591603106/8150

Jednatel: Ing. Ondřej Tomas, generální ředitel

za které na základě smlouvy o sdružení dodavatelů (příloha 2 této smlouvy) ze dne 18. 10. 2012 jedná a podepisuje společnost GISAT s.r.o. (reprezentant sdružení).

(dále jen „zhotovitel“)

na straně druhé

uzavírají tuto smlouvu o dílo (dále jen „smlouva“):

#### Článek I.

##### Předmět a účel smlouvy

1. Předmětem smlouvy je závazek zhotovitele provést dílo specifikované v odstavci 2 a závazek objednatele zaplatit zhotoviteli cenu za provedení díla.
2. Zhotovitel se zavazuje provést kontrolu kvality LPIS (Evidence využití půdy podle uživatelských vztahů (dále jen „LPIS“), kterou vede Ministerstvo zemědělství podle § 3a odst. 2 zákona č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o zemědělství“) – vybraných částí Executive Test Suite a zpracovat výsledky této kontroly podle článku III. smlouvy a přílohy č. 1 smlouvy (dále jen „dílo“).
3. Účelem smlouvy je naplnit požadavky vyplývající z článku 6 Nařízení Komise (ES) č. 1122/2009 – provést hodnocení kvality LPIS v České republice.

#### Článek II.

**Místo plnění, provádění díla, doba plnění, termín předání a převzetí díla, přechod vlastnictví**

1. Místem plnění je sídlo objednatele.
2. Zhotovitel pracuje na svůj náklad a na své nebezpečí, objednatel je oprávněn provádění díla průběžně kontrolovat, zhotovitel je povinen upozornit na nevhodné pokyny nebo nevhodnost věcí mu předaných. Na zjištěné nedostatky upozorní písemně zhotovitele a požádá o jejich odstranění. Takové žádosti je zhotovitel povinen ve stanovené lhůtě vyhovět.
3. Doba plnění díla začíná bezprostředně po podpisu smlouvy. Zhotovitel se zavazuje předat dílo nejpozději do 12. 12. 2012. v elektronické verzi na 2 ks DVD podle článku III. odst. 6.
4. V rámci předávacího řízení objednatel ověří parametry a kvalitu předávaného díla, o čemž bude pořízen zápis s uvedením, zda je dílo bez vad, či zda byly zjištěny vady díla.
5. V případě zjištěných vad či nedodělků bude stanoven harmonogram odstranění těchto vad a nedodělků s podrobnou specifikací požadavku objednatele. Povinnost převzít dílo vzniká objednateli až po úplném odstranění vad díla či nedodělků tak, aby předmět díla odpovídal zadaným kritériím ve smyslu předmětu této smlouvy a přílohy č. 1 této smlouvy.
6. V případě, že na předávaném díle nebudou ze strany objednatele zjištěny žádné vady, je objednatel povinen dílo převzít následující pracovní den po pořízení zápisu ve smyslu odst. 4.
7. O převzetí díla bude objednatel vyhotoven akceptační protokol o převzetí a předání díla potvrzující, že výsledek díla odpovídá zadání této smlouvy, podepsaný oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
8. Podpisem akceptačního protokolu o předání a převzetí díla a uhrazením faktury v termínu a v dohodnuté výši podle článku V a VI. této smlouvy se vlastníkem díla stává objednatel.
9. Autorská práva ke způsobu řešení předmětu díla jsou trvalým vlastnictvím zhotovitele.

#### Článek III.

##### Povinnosti zhotovitele

1. Zhotovitel se zavazuje provést dílo podle metodiky vydané Společným výzkumným centrem Evropské komise (dále jen „JRC“), která je dostupná na internetových stránkách Wikicap <http://marswiki.jrc.ec.europa.eu/wikicap/index.php/LPISQA2012>, a v souladu s platnými právními předpisy České republiky, zejména se zákonem o zemědělství a nařízením vlády č. 82/2006 Sb., o stanovení dalších údajů evidovaných u půdního bloku nebo u dílu půdního bloku v evidenci využití zemědělské půdy, ve znění pozdějších předpisů. Zhotovitel je povinen řídit se případnou aktualizací metodiky vydanou JRC a zveřejněnou na shora uvedených internetových stránkách nejpozději 31. 10. 2012.

2. Dílo bude sestávat z následujících etap prací:

- a) zpracování družicových dat,
- b) provedení kontroly,
- c) zpracování a předání výsledků kontroly.

Výsledky zpracování družicových dat a výsledky z kontroly budou předány ve formě výstupů uvedených v příloze č. 1 a v odst. 6.

3. Zhotovitel se zavazuje provést dílo v zónách podle dispozic objednatele, přičemž konkrétní zóny budou objednatelem vymezeny dle článku IV. odst. 2.

4. V rámci etapy podle odst. 2 písm. b) provede zhotovitel kontrolu vybraných půdních bloků/dílčích půdních bloků (dále jen „PB/DPB“) na území o rozloze 1200 km<sup>2</sup>, tj. 1250 PB/DPB. V případě pochybností zhotovitele o správnosti stavu PB/DPB (druh zemědělské kultury, řádné obhospodařování PB/DPB) nebo o správnosti průběhu hranice PB/DPB zajistí zhotovitel ověření těchto údajů na místě. V případě, že při kontrole PB/DPB prostřednictvím zpracování dat metodami dálkového průzkumu Země (dále jen „DPZ“) nebude z technických důvodů (např. PB/DPB na družicových datech zakryté mraky, PB/DPB se bude nacházet mimo obrazová data) možné zkontrolovat odpovídající počet PB/DPB, tj. 1250 PB/DPB, zajistí zhotovitel ověření stavu a průběhu hranice PB/DPB na místě.

5. Zhotovitel se zavazuje umožnit objednateli provedení průběžných kontrol postupu jednotlivých etap prací uvedených v odst. 2 a na vyžádání předložit objednateli zprávu o postupu těchto etap prací.

6. Zhotovitel se zavazuje předat objednateli dílo na datovém médiu DVD, a to v následujícím rozsahu a formátech:

- a) veškeré výstupy (přehledové a sumární statistiky, ortorektifikované družicové snímky, data pro kontrolu kvality, podklady pro audit, záznamy z ověření stavu a průběhu hranice PB/DPB na místě, včetně fotodokumentace, apod.) musí být předány v českém a anglickém jazyce podle pravidel definovaných Common Technical Specifications, dostupných na internetových stránkách: <http://mars.jrc.ec.europa.eu/mars/content/download/1957/10464/file/CTS2012.pdf>,
- b) závěrečná zpráva obsahující vyhodnocení provedené kontroly kvality LPIS – vybraných částí Executive Test Suite, musí být předána v českém a anglickém jazyce ve formátu \*.doc s tím, že statistické vyhodnocení dat bude zpracováno do tabulek ve formátu \*.xls,
- c) výstupy z kontroly PB/DPB metodou DPZ musí být předány ve formátu Shapefile (\*.shp, \*.shx), s připojenou popisnou databází ve formátu \*.dbf,
- d) veškeré výstupy musí být rovněž předány ve formátech předepsaných na internetových stránkách Wikicap [http://marswiki.jrc.ec.europa.eu/wikicap/index.php/LPISQA2012\\_2.c](http://marswiki.jrc.ec.europa.eu/wikicap/index.php/LPISQA2012_2.c), příklady jednotlivých výstupů jsou uvedeny na internetových stránkách Wikicap [http://marswiki.jrc.ec.europa.eu/wikicap/index.php/LPISQA2012\\_3.a](http://marswiki.jrc.ec.europa.eu/wikicap/index.php/LPISQA2012_3.a).

7. Datové podklady uvedené v článku IV. odst. 1 této smlouvy, dodané objednatelem zhotoviteli, mohou být zhotovitelem použity pouze v rámci plnění předmětu této smlouvy, jak je uvedeno v článku I.

8. Pokud zhotovitel zjistí, že v předaných datových podkladech podle článku IV. odst. 1 jsou zjevné nedostatky, je o tom povinen bez zbytečného odkladu, nejpozději do 5 dnů od jejich zjištění, písemně uvědomit objednatele. V takovém případě bude na základě písemného dodatku k této smlouvě upraven termín předání díla.

9. Zhotovitel se zavazuje vrátit objednateli do 12. 12. 2012 všechny poskytnuté datové podklady podle článku IV. odst. 1 této smlouvy, a vymazat je ze všech svých paměťových nosičů. Vrácení a vymazání dat bude stvrženo protokolem o vrácení dat, podepsaným oprávněnými zástupci obou smluvních stran.

#### **Článek IV. Povinnosti objednatele**

1. Objednatel se zavazuje předat zhotoviteli následující datové podklady:
  - a) Družicové snímky s velmi vysokým rozlišením (VHR) bez ortorektifikace;
  - b) Podkladové letecké ortofotomapy z evidence využití půdy (LPIS);
  - c) Digitální model terénu (DMT);
  - d) Vektorová vrstva využití půdy (LPIS) s popisnými údaji k 15. 5. 2012;
  - e) Vektorová vrstva krajinných prvků s popisnými údaji k 15. 5. 2012;
  - f) Vektorová vrstva způsobilých a nezpůsobilých ploch pro SAPS (Zjednodušená platba na plochu - Single Area Payment Scheme) odvozená od stavu obhospodařování půdy k 30. 6. 2003;
  - g) Deklarované výměry ze žádostí o dotace u uživatelů 1250 PB/DPB zkontrolovaných zhotovitelem.
2. Datové podklady uvedené v odst. 1 písm. a) až f) se zavazuje objednatel předat zhotoviteli nejpozději do 10. dnů od uzavření této smlouvy. Datové podklady uvedené v odst. 1 písm. g) se zavazuje objednatel předat zhotoviteli nejpozději do 14. dnů od písemného požadavku zhotovitele.
3. Objednatel se zavazuje předat zhotoviteli vymezení konkrétních zón dle článku III. odst. 3 nejpozději do 3 dnů od uzavření této smlouvy.

#### **Článek V. Cena díla**

1. Cena za řádně a včas provedené dílo je stanovena dohodou podle zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů a činí 774 000,- Kč s DPH (slovy: sedmsetšedesátčtyřtisíc korun českých) z toho:
  - Cena díla bez DPH 645 000,- Kč
  - DPH (20 %) 129 000,- Kč
  - Celková cena 774 000,- Kč.
2. Dohodnutá cena zahrnuje veškeré náklady zhotovitele související s provedením díla. Objednatel je povinen uhradit zhotoviteli cenu jen po řádném splnění a předání díla dle článku I. II. a III.
3. Cena je nejvýše přípustná a nepřekročitelná, s výjimkou zákonné změny výše sazby DPH. Pokud bude cena stanovena hodinovou sazbou, objednatel zaplatí jen cenu za skutečně odvedenou a řádně předanou činnost.

#### **Článek VI. Platební podmínky a fakturace**

1. Objednatel je povinen uhradit zhotoviteli cenu díla na základě řádně předaného a převzatého díla dle čl. II. smlouvy a vystavené faktury doručené do sídla objednatele. Toto dílo musí být odsouhlaseno objednatelem.
2. Zhotovitel není oprávněn vystavit fakturu dříve, než objednatel převezme bezvadné a objednatelem odsouhlasené dílo. Přílohou faktury musí být kopie akceptačního protokolu, potvrzujícího předání a převzetí díla.
3. Splatnost daňového dokladu se stanoví na 21 kalendářních dnů po doručení faktury za dílo. Zhotovitel odešle daňový doklad objednateli nejpozději následující pracovní den po vystavení faktury, přičemž bere na vědomí, že posledním dnem, kdy objednateli může být doručena faktura zhotovitele za plnění podle této smlouvy, je 13. 12. 2012.
4. Faktura musí splňovat veškeré náležitosti stanovené v § 28 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů. Nebude-li účetní doklad obsahovat stanovené náležitosti, je objednatel oprávněn fakturu vrátit k přepracování. V tomto případě neplatí původní lhůta splatnosti, ale lhůta splatnosti běží znovu ode dne doručení nově vystavené faktury.
5. Objednatel neposkytne zhotoviteli zálohy.
6. Platba se považuje za splněnou dnem odepsání z účtu objednatele.

## **Článek VII.**

### **Licenční ujednání**

1. Zhotovitel díla prohlašuje, že je oprávněn vykonávat svým jménem a na svůj účet majetková práva autorů k dílu a že má souhlas autorů k uzavření následujících licenčních ujednání, toto prohlášení zahrnuje i taková práva autorů, která by vytvořením díla teprve vznikla.
2. Zhotovitel díla poskytuje objednateli díla (nabyvateli licence) oprávnění ke všem v úvahu přicházejícím způsobům užití díla a bez jakéhokoliv omezení, a to zejména pokud jde o územní, časový nebo množstevní rozsah užití.
3. Zhotovitel díla poskytuje tuto licenci díla objednateli díla (nabyvateli licence) bezúplatně.
4. Zhotovitel díla poskytuje licenci objednateli díla (nabyvateli licence) jako výhradní, kdy se zavazuje neposkytnout licenci třetí osobě a dílo sám neužít.
5. Objednatel díla (nabyvatel licence) je oprávněn práva tvořící součást licence zcela nebo zčásti jako podlicenci poskytnout třetí osobě.
6. Objednatel díla (nabyvatel licence) je oprávněn upravit či jinak měnit dílo, jeho název nebo označení autorů, stejně jako spojit dílo s jiným dílem nebo zařadit dílo do díla souborného, a to přímo nebo prostřednictvím třetích osob.

## **Článek VIII.**

### **Vady díla**

1. Zhotovitel garantuje, že dílo vytvořené na základě smlouvy je úplné a že jeho vlastnosti odpovídají vlastnostem díla, sjednaným smlouvou. Zhotovitel poskytuje záruku za jakost díla od okamžiku podepsání akceptačního protokolu o předání a převzetí díla po dobu 24 měsíců.
2. V případě, že předané dílo vykazuje vady, musí tyto vady objednatel bez zbytečného odkladu písemně u zhotovitele reklamovat. Písemná forma je podmínkou platnosti reklamace. V reklamaci musí objednatel uvést, jak se zjištěné vady projevují. Odstranění vad provede zhotovitel na svůj náklad nejpozději do 15 pracovních dnů od obdržení písemné reklamace, nebude-li smluvními stranami dohodnuto jinak.
3. Smluvní strany se dohodly, že odpovědnost za vady, vyjma odstavců 1. a 2. tohoto článku a článku IX. odstavec 9. se řídí obecnou právní úpravou podle obchodního zákoníku.
4. Zhotovitel prohlašuje, že veškeré plnění dodané podle této smlouvy bude prosté právních vad a zavazuje se odškodnit v plné výši objednatele v případě, že třetí osoba úspěšně a oprávněně uplatní autorskoprávní nebo jiný nárok plynoucí z právních vad poskytnutého plnění.

## **Článek IX.**

### **Sankční ustanovení, náhrada škody**

1. V případě prodlení objednatele s platbou, na kterou vznikl zhotoviteli nárok, uhradí objednatel úrok z prodlení ve výši 0,01 % z dlužné částky za každý, i započatý den prodlení.
2. Podpisem této smlouvy bere zhotovitel na vědomí, že objednatel je organizační složkou státu a v případě nedostatku finančních prostředků může dojít k úhradě daňových dokladů (faktur) až v návaznosti na přidělení potřebných finančních prostředků ze státního rozpočtu. Tato případná zaviněná časová prodleva nemůže být pro účely plnění práv a povinností z této smlouvy vyplývajících považována za prodlení na straně objednatele v rámci platebních podmínek a nelze proto z tohoto důvodu uplatňovat vůči objednateli žádné sankce.
3. V případě, že zhotovitel nedodrží dobu plnění sjednanou ve smlouvě, hradí objednateli smluvní pokutu ve výši 5 000,- Kč (slovy: pět tisíc korun českých) za každý i započatý den prodlení.
4. V případě porušení smluvních povinností dle článku I. II. a III. smlouvy (vyjma doby plnění) ze strany zhotovitele přísluší objednateli smluvní pokuta ve výši 30 % z ceny plnění uvedené v článku V. odst. 1., včetně DPH, a to za každé jednotlivé porušení.
5. Uplatněním smluvní pokuty není dotčeno právo objednatele na náhradu škody v plné výši, pokud mu v důsledku porušení smluvní povinnosti zhotovitelem vznikne, právo objednatele na odstoupení od této smlouvy, ani povinnost zhotovitele ke splnění povinnosti zajištěné smluvní pokutou, ledaže by objednatel výslovně prohlásil, že na plnění povinnosti netrvá.

6. Za každé jednotlivé porušení povinnosti dle článku X. odst. 1. a 2. je zhotovitel povinen uhradit objednateli smluvní pokutu ve výši 50 000,- Kč (slovy: padesát tisíc korun českých) za každé porušení takové povinnosti.
7. Zhotovitel souhlasí, aby objednatel každou smluvní pokutu nebo náhradu škody, na níž mu vznikne nárok, započítal vůči platbě (faktuře) ve smyslu ustanovení článku VI. Pokud nedojde k započtení dle čl. IV., zavazuje se k doplacení dlužné částky, a to do 30 kalendářních dnů ode dne převzetí písemné výzvy objednatele.
8. Zhotovitel uhradí samostatnou smluvní pokutu z prodlení pro případ opakujících se vad ve výši 200 000,- Kč (slovy: dvě stě tisíc korun českých)
9. Zhotovitel uhradí sankci z prodlení za odstranění vad dle článku VIII. smlouvy.
10. Smluvní pokuty jsou splatné 7. den ode dne doručení písemné výzvy oprávněné smluvní strany k jejich úhradě povinnou smluvní stranou, není-li ve výzvě uvedena lhůta delší.
11. Není-li dále stanoveno jinak, zaplacení jakékoliv sjednané smluvní pokuty nezbavuje povinnou smluvní stranu povinnosti splnit své závazky.

#### **Článek X.**

##### **Mlčenlivost a finanční kontrola**

1. Zhotovitel se zavazuje během plnění smlouvy i po ukončení smlouvy zachovávat mlčenlivost o všech skutečnostech, o kterých se dozví v souvislosti s plněním smlouvy.
2. Zhotovitel je podle ustanovení § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů.

#### **Článek XI.**

##### **Společná ujednání**

1. Zhotovitel tímto prohlašuje, že je držitelem veškerých povolení a oprávnění, umožňujících mu uskutečnit dílo dle smlouvy.
2. Zhotovitel tímto prohlašuje, že v době uzavření smlouvy není v likvidaci a není vůči němu vedeno řízení dle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozd. předpisů a zavazuje se objednatel bezodkladně informovat o všech skutečnostech o hrozícím úpadku, popř. o prohlášení úpadku jeho společnosti.
3. Smlouva může být ukončena odstoupením ze strany objednatele v případě změn státního rozpočtu a z nich vyplývajících nezabezpečení finančních prostředků pro plnění díla bez jakýchkoliv sankcí pro objednatel (objednateli nebudou přiděleny finanční prostředky ze státního rozpočtu pro rozpočtovou kapitolu MZe ČR).
4. Od smlouvy lze odstoupit pouze v případě, kdy dojde k podstatnému porušení povinností zhotovitele, za něž se považuje prodlení zhotovitele s předáním díla delší 10 dnů.
5. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily, rozumějí mu a souhlasí s ním, a dále potvrzují, že smlouva je uzavřena bez jakýchkoli podmínek znevýhodňujících jednu ze stran.
6. Zhotovitel má povinnost řídit se veškerými (písemnými nebo ústními) pokyny objednatele, pokud nejsou v přímém rozporu se zněním smlouvy a s příslušnými platnými právními předpisy.
7. Zhotovitel se zavazuje postupovat při plnění smlouvy v souladu se smlouvou a se všemi aktuálně platnými právními předpisy.
8. Zhotovitel si zajistí další podklady neuvedené v článku IV. odst. 1 potřebné pro zpracování díla vlastními prostředky.
9. K této smlouvě neexistují žádná vedlejší ujednání.
10. Objednatel nebo jím písemně pověřená právnická osoba může provést u zhotovitele kontrolu plnění smlouvy zaměřenou zejména na věcné plnění smlouvy, výsledky plnění smlouvy dosažené ke dni kontroly a způsob jejich realizace, účelné čerpání poskytnutých finančních prostředků a odhad dalšího čerpání na následující období, kontrolu plnění smluvních

povinností smluvními stranami. O této kontrole se vyhotovuje protokol podepsanými všemi zúčastněnými.

11. Objednatel si vyhrazuje právo mít připomínky k rozsahu díla.
12. Zhotovitel může pověřit zhotovením části díla třetí osobu. Při provádění díla touto třetí osobou má zhotovitel odpovědnost, jako by dílo prováděl sám.
13. Smluvní strany se zavazují poskytovat si nezbytnou součinnost pro řádné plnění svých závazků vyplývajících z této smlouvy.
14. Smluvní strany jsou povinny plnit své závazky vyplývající z této smlouvy tak, aby nedocházelo k prodlení s plněním jednotlivých termínů a s prodlením splatnosti jednotlivých peněžních závazků.
15. Všechna oznámení mezi smluvními stranami, která se vztahují k této smlouvě, nebo která mají být učiněna na základě této smlouvy, musí být učiněna v písemné podobě a druhé straně doručena buď osobně nebo doporučeným dopisem či jinou formou registrovaného poštovního styku na adresu uvedenou na titulní stránce této smlouvy, není-li stanoveno nebo mezi smluvními stranami dohodnuto jinak. Nemá-li komunikace dle předchozí věty mít vliv na platnost a účinnost smlouvy, připouští se též doručení prostřednictvím faxu nebo e-mailu.
16. Smluvní strany se zavazují upozornit druhou smluvní stranu bez zbytečného odkladu na vzniklé okolnosti vylučující odpovědnost (§ 374 obchodního zákoníku) bránící řádnému plnění této smlouvy. Smluvní strany se zavazují k vyvinutí maximálního úsilí k odvrácení a překonání okolností vylučujících odpovědnost.
17. Ukládá-li smlouva doručit některý dokument v písemné podobě, může být doručen buď v listinné formě nebo v elektronické (digitální) formě jako dokument aplikace MS Word verze 2003 nebo vyšší, MS Excel 2003 nebo vyšší či PDF na dohodnutém médiu.
18. Každá ze stran nese odpovědnost za způsobenou škodu podle právních předpisů a této smlouvy. Zhotovitel plně odpovídá za plnění smlouvy rovněž v případě, že příslušnou část plnění poskytuje prostřednictvím třetí osoby (subdodavatele).
19. Obě strany se zavazují k vyvinutí maximálního úsilí k předcházení škodám a k minimalizaci vzniklých škod.
20. Žádná ze stran neodpovídá za škodu, která vznikla v důsledku věcně nesprávného nebo jinak chybného zadání, které obdržela od druhé strany. V případě, že objednatel poskytl zhotoviteli chybné zadání (datové podklady) a zhotovitel s ohledem na svou povinnost poskytovat plnění s odbornou péčí mohl a měl chybnost takového zadání (datových podkladů) zjistit, smí se ustanovení předchozí věty dovolávat pouze v případě, že na chybné zadání (datové podklady) objednatele písemně upozornil a objednatel trval na správnosti původního zadání (datových podkladů).
21. Případná náhrada škody bude zaplacena v měně platné na území České republiky, přičemž pro propočítání na tuto měnu je rozhodný kurs České národní banky ke dni vzniku škody.
22. Smluvní strany se zavazují upozornit druhou smluvní stranu bez zbytečného odkladu na vzniklé okolnosti vylučující odpovědnost (§ 374 obchodního zákoníku) bránící řádnému plnění této smlouvy. Smluvní strany se zavazují k vyvinutí maximálního úsilí k odvrácení a překonání okolností vylučujících odpovědnost.

## **Článek XII.**


### **Závěrečná ustanovení**

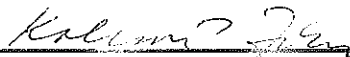
1. Veškeré změny a doplňky smlouvy budou uskutečněny po vzájemné dohodě smluvních stran formou písemných dodatků, podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
2. Práva a povinnosti smluvních stran, pokud nejsou upraveny smlouvou, se řídí obchodním zákoníkem a předpisy souvisejícími, na čemž se obě smluvní strany dle § 262 odstavec 1 obchodního zákoníku dohodly.
3. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci smluvních stran.
4. Smlouva je vyhotovena v 5 stejnopisech každý s platností originálu, z nichž objednatel obdrží 2 výtisky a zhotovitel obdrží 3 výtisky.

5. Smlouva zaniká jejím splněním (§ 324 obchodního zákoníku) a ukončením účinnosti smlouvy nejsou dotčena ustanovení o ochraně informací, licenční ustanovení ani další ustanovení a nároky, z jejichž povahy vyplývá, že mají trvat i po zániku účinnosti této smlouvy.
6. Tuto smlouvu je možné měnit pouze písemnou dohodou smluvních stran ve formě číslovaných dodatků této smlouvy, podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
7. Každá ze smluvních stran může od smlouvy odstoupit za podmínek stanovených obchodním zákoníkem nebo jinými obecně závaznými předpisy. Za podstatné porušení smluvních povinností bude považováno prodlení některé ze smluvních stran při plnění závazků z této smlouvy vyplývajících trvajícím déle než jeden měsíc.
8. Odstoupení od této smlouvy musí být druhé straně oznámeno písemně, účinku nabývá v den uvedený v oznámení, nejdříve však v den, kdy je oznámení doručeno. Dojde-li při provádění prací ke zdržení jejich postupu z jakýchkoliv příčin, které jsou zaviněny objednatelem, bude termín dokončení díla znovu mezi smluvními stranami projednán a upraven dodatkem k této smlouvě.
9. Veškerá práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy přecházejí, pokud to povaha těchto práv a povinností nevyklučuje, na právní nástupce smluvních stran.
10. Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek.
11. Nedílnou součástí této smlouvy jsou níže uvedené přílohy:
  - Příloha č. 1: Výstupy ze zpracování výsledků kontroly kvality LPIS – vybraných částí Executive Test Suite
  - Příloha č. 2: Smlouva o sdružení dodavatelů ze dne 18. 10. 2012


V Praze dne 26. 10. 2012

V Praze dne .....1.11.2012.....

  
 Česká republika Ministerstvo zemědělství  
 Ing. Gustav Tobolka,  
 ředitel odboru centrální pracoviště registrů

  
 GISAT s.r.o., reprezentant sdružení  
 Zdeňka Kolářová, jednatelka

**MINISTERSTVO  
 ZEMĚDĚLSTVÍ**  
 České republiky  
 117 05 Praha 1, Těšnov 17  
 -22-

 **gisat** s.r.o.  
 MILÁDY HORÁKOVÉ 57  
 170 00 PRAHA 7  
 IČO: 26438003 (O)



## **Výstupy ze zpracování výsledků kontroly kvality LPIS – vybraných částí Executive Test Suite**

### **A Výstupy podle článku 6 Nařízení komise č. 1122/2009:**

- správné vyčíslení maximální plochy způsobilé pro podporu;
- poměr a rozdělení referenčních pozemků v případě, kdy se u maximální plochy způsobilé pro podporu zohledňují nezpůsobilé plochy, nebo v případě, že se zemědělská plocha nezohledňuje;
- kategorizace referenčních pozemků v případě, kdy se u maximální plochy způsobilé pro podporu zohledňují nezpůsobilé plochy, nebo v případě, že se zemědělská plocha nezohledňuje;
- výskyt referenčních pozemků s kritickými vadami;
- poměr ohlášené plochy k maximální ploše způsobilé pro podporu uvnitř referenčních pozemků;
- procentní podíl referenčních pozemků, které se během let změnily;
- míra nesrovnalostí zjištěná během kontrol na místě.

### **B Další výstupy:**

- vytvoření Eligible profile
- provedení doplňkového testu na Good agriculture conditions k 30. 6. 2003 a analýza zjištěných dat.

**SMLOUVA O SDRUŽENÍ DODAVATELŮ**  
(dále jen „Smlouva“)

**Článek 1.**  
Smluvní strany

GISAT s.r.o.

se sídlem: Milady Horákové 57, 170 00 Praha 7, Česká republika

jejímž jménem jedná: Zdeňka Kolářová, jednatelka

IČO: 26438003, DIČ: CZ26438003

bankovní spojení: Komerční banka Praha 2, Italská 2, 120 00 Praha 2

číslo účtu: 51-3672880227/0100,

EKOTOXA s.r.o

se sídlem: Fišova 403/7, 602 00 Brno, Černá Pole

jejímž jménem jedná: Ing. Jiří Vrubel, jednatel

IČO: 64608531, DIČ: CZ64608531

bankovní spojení: ČSOB Opava

číslo účtu: 382047743/0300

bankovní spojení: RaiffeisenBank Opava

číslo účtu: 382047743/5500

GEODIS BRNO, spol. s r.o

se sídlem: Lazaretní 11a, 615 00 Brno

jejímž jménem jedná: Ing. Ondřej Tomas, generální ředitel

IČO: 00559709, DIČ: CZ00559709

bankovní spojení: HSBC Bank plc, Millennium Plaza, V Celnici 10, 117 21 Praha

číslo účtu: 1591603106/8150

**Článek 2.**  
Účel Smlouvy

2.1 Tato smlouva je sjednána za účelem podání společné nabídky a společného postupu v rámci veřejné zakázky „Kontrola kvality LPIS – provedení vybraných částí Executive TestSuite“ (dále jen „Zakázka“), evidenční číslo veřejné zakázky: 1001/2012/CPR, zadavatel Česká republika – Ministerstvo zemědělství, Těšnov 17, 117 05 Praha 1.

**Článek 3.**  
Předmět Smlouvy

3.1 Smluvní strany se zavazují, že budou vůči veřejnému zadavateli a třetím osobám z jakýchkoliv právních vztahů vzniklých v souvislosti se Zakázkou zavázáni společně a nerozdílně, a to po celou dobu plnění veřejné zakázky i po dobu trvání jiných závazků vyplývajících z veřejné zakázky.

3.2 Smluvní strany se dohodly, že toto sdružení budou vůči zadavateli plně zastupovat společnost GISAT s.r.o.

3.3 Smluvní strany se dohodly, že společnost GISAT s.r.o. zmocňuje, aby za ně jednala ve všech záležitostech spojených se Zakázkou a zároveň zmocňuje společnost GISAT s.r.o k podepisování veškerých dokumentů se Zakázkou spojených.

#### Článek 4. Závěrečná ustanovení

4.1 Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu všemi smluvními stranami.

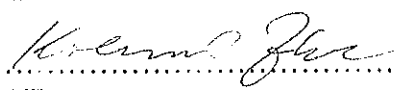
4.2 Tato smlouva je vyhotovena ve třech stejnopisech, z nichž každá strana obdrží po jednom z nich.


4.3 Tuto Smlouvu je možné měnit pouze písemnou dohodou smluvních stran ve formě číslovaných dodatků této Smlouvy, podepsaných oprávněnými zástupci všech smluvních stran.

4.4 Veškerá práva a povinnosti vyplývající z této Smlouvy přecházejí, pokud to povaha těchto práv a povinností nevyklučuje, na právní nástupce smluvních stran.

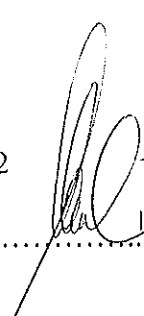
4.5 Smluvní strany prohlašují, že si tuto Smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek.

V Praze dne: 18.10.2012

  
.....  
GISAT s.r.o.  
Zdeňka Kolářová  
jednatelka

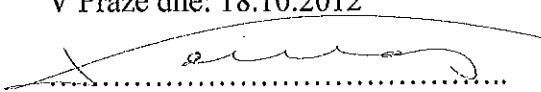
 **gisat** s.r.o.  
MILÁDY HORÁKOVÉ 57  
170 00 PRAHA 7  
IČO: 26438003

V Opavě dne: 18.10.2012

  
.....  
EKOTOXA s.r.o.  
Ing. Jiří Vrubel  
jednatel

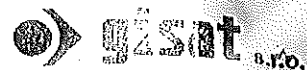
**EKOTOXA s.r.o.**  
Fišova 403/7  
602 00 Brno, Černá Pole  
IČ: 64608531, DIČ: CZ64608531

V Praze dne: 18.10.2012

  
.....  
GEODIS BRNO s.r.o.  
Ing. Ondřej Tomas  
generální ředitel

**GEODIS®**

GEODIS BRNO, spol. s r.o.  
Lazaretní 11a, 615 00 Brno  
IČ: 00559709 · DIČ: CZ00559709



MILADY HORÁKOVÉ 57  
170 00 PRAHA 7  
IČO: 26438003 (1)